

بخشید

۱۳-۱ :

۱ مایس سنه ۱۳۳۰

نسخه سی ۱ غروشد

سرپشت فکر

محل اداره سی: باب عالی جاده سنده
یکی عثمانلی مطبعه و کتبخانه سی

آبونه شرائطی: ممالک عثمانیه ایچون سنه لکی ۴۰ آلتی آبلتی ۲۵ غروشد
ممالک اجنبیه ۱۲ ۷ فرانقدر

خنده می بکشد یا طک دروئه سوق ایتم : سوفراک
دون کیجه کی احتشام وزنی ، نه لک تریق قانون سیریک
اوزریمزه سوق ایتم کی سلسیل انوار ، ان یوکسک بیر
الحان موسیقی ، اصیل و صوک درجه ظرافتله مزین
وملبس بیر کتله بشر ، آن بآن تموجاتی آرتان بیر عریان
افواق ، و بونلرک هیسسک فوئده اولارق فطاسی ،
ذکاسی ، ایجه لکی ، سرعت انتقال واحاطه سی ، شیرین
تکلی ، لطیف تبسمی ، صاحت بی بدلی ، پارلاق توفانی
ایله مادام لوئیز و باخسه کوکرته ده کی او وضعت اوکندن
بیر طیف آمال بیر رقرق خیالات کی یکدیبلر .

اوزونلنی دقیقه لرله اولچولن بووقه تحیره عطشان
تماشا اولان کوزلرم ، یاطده ، یک بهود اولارق بیر
جرعه حرکت استعارنده بولوندی .
او ؛ و ، او هنوز او بو بورلردی .

اونی ، هنوز دونوق رنگلی بیر پوارلک نشر ایتمدیکی
خفیف ضیا ایله منور قالمیاشنده ، تمیز و منتظم بیر یاق
ایچنده ، بیر زانیات داخلی جدارینه سربیلن غبار طلع
کی ، یته بیر زانیاق قادار بیاض و راحه دار اولان
یاصدیق اوزرینه دوکیان آتون صاحبی ؛ نیم عریان
سینه سنده ماهرانه موضوع و هنوز انکشاف اتمه مش
بیر جفت بیاض کل کی قسماً مکشوف قالان عملری بللی
اولور اولماز بیر خط فاصل ایله چکدن آبریلن نازی و وقور
دکردی ، طلعت قری ترین ایدن لک لک کی وجه صاحت
مقرنده کی لطافتی آرتدیران کیریک و قاشلرینک ، بی تابان
غرام ایچین برور سایه حسنی ورن خفیف قویورقلری و نهایت
خلقه زخل کی آتون باشی احاطه ایدن موزون و شعشه دار
قوللرله تحیل ایتمکجه ، روحده حصوله کل فورانلرک
تشویقه ، فائق عالی نک رنگین و آبدار بیر مصرعنی بیراز
تعدیل ایدرک :

« عشقک بانا دام الصله سینه کتیدی ، » [*]

دیهه فریاد ایتمک و بو فریادیه او آنده چکمش اولدوغم

[*] اصل « عطرک بانا » در .



[رفیق مکتوب دوسیه سندن]

حزین و کزین

بیر خاطره محبت

— بکین نسخه دن مابعد —

یاطده کی ضیافت کیجه سنک مابعدنی ، دوغری نی
سولک لازمکارسه ، یک انی کیرمه دم . انقمالی موجب
اولاجق بیر حادته موجود اولماقله برابر دماغی فوق العاده
اشغال ایتش اولان مادام لوئیزک ، اعصابه و یردیک تهیجات
راحت بیر اویقو او یوقلمه مانع اولدی . و بنده بانا
قائده و برمه ن بیر اویقویه زبون المقدنسه اونا حاکم اولمای
ترجیح ایتمه . بیلورسک یا ، بن بعضاً احتیاجات طبیعه
بیله حاکم اولاندوغم .. بناء علیه فجرله برابر ششاعندن
چیقدم . کنجک ، اعصابک قوی ، سوء استعمال اتمه
مکملکم بانا ازا او یوقلمک بورغولغنی حس ایتدیرمیوردی .
بالعکس ، مادام لوئیزک او حیانتش امید سوداسی
خی داهای قوتلی ، داهای زنده ، داهای فعال ایتشدی .

..

سوقاغه جیقدیغم زمان ریختیم اوزرنده یک آثر
حیات واردی .

هو سا کندی . ده کزده « جین جین » بیله یوقدی .
افقندن هنوز یوکسک لاش اولان کونش هر طرفه القاح
حیسات ایدن ذرات زربینی سربمشدی . بیر کون اول ،
اوزرنده دور دیمکی حکایه ایتدیمک ریختم طاشی اوزرنده
یکیدن دوردم . یاطده هیچ بر حرکت یوقدی . اوراده
هرشی و هرکس او بو بوردی .

صانکه طبیعت کلیه بو استراحتی ، بو اویقوی اخلال
ایتمک ایچین سکوتیه و نظیفه سنی کور میوردی .

روحی المردن اونی خبردار ایتک ایستدم ...

عجیبا روحک بو فریادی بیر هوایی تلغراف قوتی
حائری ایدی ؟

رنجتم اوزرنده داهای زیادہ دورمق مناسبتیز اولایلیوردی . یورودم . معافیہ فکرم دایما اونکله مشغول ایدی . بومشغولیت او قادار طائلی ایدی که اونی دماغ ایچین بیر آغیرلق عد ایتک حسسزلاک اولایلیوردی . بردنبره عقلمه کوکر نده سوبله دیکی صوک جله کلدی . او قادار مساعده و مساعفدن صوکر معالی وهر حالده مستقبل ایچین بیر شئی وعد ایدن او سوزلری نه عطف ایتلی در ؟ او سوزلردن امیدلیمه جساتر اولومغانلی ؟ یوقسه بونلری ده فرانسر عشوکارلنک علی العاده نتیجه سز قالان مستهزی بیر فعلی کبی می تاقی ایتلی ؟ بونا قانع اولسم بلکه اونکله داهای آرمشغول اولمق ایچین رنقله استاد بولایلردم .

معافیہ انجق بیر هفته دن بهری تثبت ایتکده اولان بونو نهال سودادن هر حالده یک زیادہ نمره بخش اولاجق بیر شجر جسیمک نشوونغانی تخیل ایدم من ایدم . ذاتاً هیچ بیر قید ایله مقید اولمایان قادیلردن نه لر انتظار ایدیلیر ؟ اساساً بیر فرانسر دایرنک جوق دفعه اوزون و یک ادا سودالرم تحمل ایدم دیکنی یک اینی بیلوردم . وشبه سز بنده باشقا تورلوسی نمی و امید ایدم مزدم .

بن ، احتمال که ، ارزو ایتدیکم درجه ده مقاله کورسم ، داهای قوتی داهای ثباتی و داهای مدید بیر تشریک حیانه قاتلانایلیرم ایدم .

بونکله برابر سودالرم هیچ بیر زمان اوله دلیلک درجه سته وارماز . ذاتاً فلسفه مده بونا مساعد ده کیلدر . کیچی بیر کوزل قادین ، بیر موزه دیکی قیمت دار بیر طابلو کبی در . صاتون الاماد قدن صوکر اونی مشتاقانه تماشا ایتلی و اونو تماق ایچین حافظیه نقش ایتلی در .

نتیجه اعتبار یاره دیه یلرم که بن بو یوزدن اتخار ایدنلری

ویا خود عدم تملک دولایسیله سه و دکلرنی اولدرنلری هیچ سه و میورم ؛ بونی ابتدائی و باربار انسانلره مخصوص قیصقانیغا ک بیر علامت مخصوصه سی عد ایدیورم . ویا خود بو ، بیر خسته قدر .

سنگ بو خصوصه داهای مسامحه کار اولدغنی یک اینی بیلدیکم ایچین فکریمی داهای آجیق سوبیلورم . اره مزده کی فرق شودر که سن بوتون بیر صولت غرام ایله سودیکک حالده حرارتنه یک آرم زمان صوکر ا بیر سقو ط کلیر ؛ وظن ایدرم ، نه ایتده بوز کسایرسک .

بنم سودالرم ایسه یوکسک هیجانلی ده کیلسم ده هر حالده داهای امتدادلی درلر .

خلاصه ، سنکله تاهل ایدم جک بختیار قادین کیم ایسه - چونکه سن بیر قادینی بختیار ایدم بیله جک بیر جوق فضائله مالکسک - سانا هر کون یکی بیر حرارت غرام ویره جک بیر اثر ذکا کوسترملی در .

بیزم اجتماعی درلر یزدن بریسی ده قادیلریمزک بونوک برا کثرتیک بونکته لری بیله مسیدر ؛ بوندن در که بیر جوق انفعاللر ، افتراقلر حصوله کیلور .

معافیہ بونلر تجربه علمی در که مطلقاً جمعیتلرده اوکره نیلیر . یوقسه کتابلر ، بوکبی خصوصات روحیینی هیچ بیر زمان اوکرتمزلر .

مادام که ایشک فلسفی و اخلاقی جهته دوکولدک ، بوبحنی بیر از داهای تمهید ایدم :

عشق هر کس بیر تورلو تعریف ایتمش ایسمه اهل فن بوتعرفیده ، اک زیادہ موفق اولمشدر صانیرم .

بیراز شعر قاریشدریمق شرط یله بن اهل نیک تعریفاتی داهای زیادہ قبوله میام . معافیہ بوبله نه ایله طوتولماسی قابل اولمایان احتیاجات روحیه و عزیزیه ایچین هر کسک کندیسته مخصوص بیر تعریفی واردر ؟ و بیرا قالم بونی هر کس اکلا دینی کبی تعریف ایتسین . احتمال که اکا طوغری طرز بودر .

متاهل بیر قادینی سه و موبه ویا خود اونک طرفدن

بیرمملکتدن فحش قالدیرله ماز ؛ بونی بلاترد قبول ایدیورم . فقط یزده اولدرغی کی قاینلرک عفتک بیر ستره سیاه ایله محافظه ایدیله بکنده اینتامیورم و بواصولی غایت احقانه بولیور وطن ایدیورم ، وطنزده ناظم اخلاق اولمق دعواسنده بولومانلرک بنای خیالات ایندکری چورولک خام برنسیبلردن بری ده بودر . قادی او قومق کافی ده کیدلر . قادینه کوستره بیلملی ، قادی دوشونمه سوق ایده بیلملی بز .

حالبوکه قاینلرک الیوم الک بوبوک ساقلری ، مرشدلری دوشونجه سز لکدر . بونک نتیجه سی ده شه سز داغیتان بیرمصادمه اولاجا قدر .

مع هذا بو ، بوتلره تماس ایدن مباحثاته عائد مطالعه لریمز وه می در ، چونکه بوتون او سر دایندیکمز مطالعات افکارک فوقیده اجرای احکام ایدن قوتلر - بونی ده قولاغنه - سولیم - قوانین طبیعی ، روحیه و غیره درکه مقدس و غیر مقدس ظن اولونان دیگر قوتلر بونلرک قارشینده ندریرلر . تقریباً اینکی ساعت قادر کزیندکن صوکر ا هولمه عودت ایلدم . اوزونجه بیر کزتی اعصابه اولدو قوجه بیر رخاوت ویرمشدی . « شه زونف » اوزینه یققدم . او بوشم . او ایندیغم زمان ساعت اون بر ایدی . صاحبالحین هان هیچ بیر شی یه دیکم ایچین قازنم بک زیاده آجیققدشدی . لوقطه ده ییمکی ارزو ایتمدم . بو کونده اودامده طعام ایتمک ارزو سنده ایدم . بومناسبله غارسونی چاغردم .

غارسون اودایه کیدری امرلیمی دیکله دکن صوکر ا :
— نفقدم ، دیدی ، ستری بر ساعت نول بیرقادین آردی . او بومقدم اولدو و غکزی - سولیم . او ایندیرم مقلعی و بر ساعت صوکر ا یتنه کله جکئی سز یله دی .

— بوناصیل بیر قادیندی ؟

— کنج و کوزل بیر قادین ائدم .

— تورکجه می - سولیلوردی ؟

— خیر ائدم فرانسه زجه .

سه و تله به کلنجه : انتظام حیات جمعیت ایچون بن بوراده مساحکار اولامم .

چونکه شو با قالم که بیر جمعیتک مدار قوام و بقایمی اخلاقدر . بیر مانک اخلاقتک درجه کالی ایسه نولی قاینلرینک عفتنه و دلیقانیلرکده وطنه و فضیله قارشنی اولان عشق و محبتلرنده در . الدامق صورتیه حقوق زوجیتی باعمال ایدن بیر قادین بیر عائله ریشی اولامایاجنی کی خدمت وطنیمی استحقار ایدن بیر کنج و وطنداش دخی وطنک بیر رکن محافظی اولاماز .

شیمدی ، شو سطرلری یازدیغم شهرده کی اهالیلک اخلاقی بوزده دوقسان بوبلدر . فقط اعتراف ایتمی ترکه بیزم ایستانبولز بورادن دهالاشغی در . بن اخلاق اعتباریه باریس و ایستانبول ارمسندده هیچ بیر فرق کوردم . فقط باریس مستهلک اولمقدن زیاده مستحصلدر .

عینی زانده او ، نفیس و غیر نفیس بیر مرکز صایع در ؛ و بوتون ذوقپرستان عالم اولک خرج کذا دیردر . حالبوکه ایستانبول بیر (ogre [*]) دن باشقا بیر شی ده کیدلر . دوشولک رفیق ، اخلاق ، علم و صنعت نقطه نظرندن بو درجه دوشگون اولان بیر مملکتک پای تختیندن ، معلول قافاسندن ، او مملکتک اعضای سارمسنه نه خیر کوندیرله بیلیر .

فقط دور ، هروقت دیدیک کی با بداندیش دیمه . بداندیش ده کیلم ؛ اولمقده ایسته میورم . فقط یالان - سوله بین ارقام ایله بوتنجسد ایتمش قوای تخریبیه قارش ناصیل کوز یومایبیرم . لایسقطع چاره ! دیمه باغیر بیورم ؛ و او جاننیز محیط با فریادی اعاده دن باشقا بیرشی یا بایور !

غالبا سنک هیچ سهومدیکک بخنلره کیردیک .. او یله ایسه بورالری کچکم . قاینلردن بحث ایدیوردم ده کیلی ؟ نهوت ، بیرمملکتده فضیلت پرور قاینلر وفدا کارکنجیر قادر ملتی و مملکتی قورناراجق وسائط عالیله اولاماز .

[ogre] متصل و جوق بین بیر دیو .

فقط بونا احتمال و برابری، و بویه دوشونمک ایچین منطقی بر دلیل واری؟

ایشته یاط کیتمش!! کیدن بریاطدن نی کورمه به کله جک برقادین بکله مک بدلالتی ده کیلمیدر؟

مأیوساً قوتوغمه بیغیلدیم زمان باما بوفکر کلدی. بن غارسون یچین اییدن ای به استجواب ایتمدم. آ. کورهیجان. باما نه قادر زمان غائب ایتمردی.

انکسار خیاله اوغراماق ده نیم ایچین الیم اوله جفتی بیلوردم. فقط بومعمای حل اتمک لازمدی. بواسطه اقدن بعضی نتایج استحصال ایدم بیه جگمی ظن ایدیوردم. قراریمی ورمدم. نه لیمی نه لکتریک دوکمه سنه اوزاتیرکن قابو اورولدی. و متعاقباً غارسون کیردی:

— نه فندم، دیدی، ده مین کلدیکنی سولش اولدوغم مادام سالونده سیزه انتظار ایدیورم. بوددغه فرصتی قوت ایتمدم.

— غارسون، دیدم، اومادامک کوزلری ناصیلدر؟ غارسون شاشالادی.

— نه فندم شی.. کوز... بیاغی کوز.. عفو ایدیکنز نه فندم مادامک کوزلرینه دقت ایچین و قتم یوقدی.

دنیا ده نه حسسز انسانلر وارد.

— یکی، دیدم، ایشته کلیورم.

..

امید و تردیدله مردیونلری ایتیرکن «کنج و کوزل بیرمادام» ده دوشونسیوردم. صالونک قابونی بیراز هیجانله آچدم. بونک سبی ده آشکار ایدی. سالونده مادام لوئیزک بولونایله جگنی بیرنورلو قبول ایدم میوردم؛ لاکن اونک اولماستی ده ارزو ایدیوردم. ایشته بوکشیمکش درونی ایله صالونه کیردم. آز قالدی حایقیرم جقدیم. بومهم آنک درجه هیجان بخشنی بحق تقدیر ایتیمککک ایچین، رنکک نیم بیاض اولدوغی حالده تلاشله اودامه کلوبده: «آج ندیم، اوکیش!»، دیدیکک کونی درخاطر ایدم بیلرسه ک نیم او آنده

ایچم آت اوست اولدی. بلا اختیار بخرمه قوشدم. یاط برنده دکلیدی. پک زیاده دوچار حیرت اولدم. اشتیام بیردن برمه کسلیدی. غارسونی صاودم. بیرطرفدن بیقانیور، توالفی اجمال ایله اوغراشیور؛ دیگر طرفدن دوشونسیوردم. بونه دیمکدر؟ یاط نرزه کیتدی؟ حالبوکه دون کیچه بوغزیمدن هیچ بحث ایدله دی. بویه بیردن برمه حرکتی ایجساب ایتدیره جک نه اولدی؟ عجیبا بیرطرفدن مستعجلاً بیرتلغرافی آلیندی؟ یوقسه بونی ده امریقا غرائب حرکتی عد اتملی؟ بوکن کنج و کوزل قالدین کیم اوله بیلیردی. بونک مادام لوئیز اولق احتمالی واری می در؟ بو ممکن ده کیلدر. چونکه یاط اولما بیه مادام لوئیزه یوق دیمکدر.

اگر حرکت ایتدیرسه هیچ اولما زسه کوچو جک بیر خبر اوچورماق اک بو یوک غدر و خیانت ده کیلمیدر؟ دون کیچه کی مساحه ایله بوکونکی فراری ناصیل تألیف اتملی؟ مادام لوئیزک بو حرکتی قادینا ک ایجاب ایتدیردیکی منطقه سز اقلردن بری کییمی صایمالی؟ احتمال که او، بتون یاریشکی وقای بیلوریدی ده نیم قدیمده کوچو ک بیرجریحه بیراق ایچین اوله ملاتفت و مساحه کار داوراندی. بودلر وحساس قالدین بوقدر سرت و ظالم اوله بیلیرمی ایدی؟ بونی ناصیل قبول اتملی در؟ ... آم ای رویای زرین، ای خیال نوشین! سن بوقادار آز می امتداد ایدم جکدک!

مع هکذا بوکنج و کوزل و فرانسیزجه سوله بن قالدین کیم اولایا بیلیدی! نیم ایزمیرده طاییدیم بویه بیرقادین یوقدی. ناولر عالمه سنه منسوب قادینلرک ایچنده کنج و کوزل و فرانسیزجه سولر کیسه یوقدی. ویز بیردغه ونیم اوقوده اولدوغی اوکرنه کدن سوکرا، راحتنی اخلال ایتمک ایستین و بیر ساعت سوکرا تکرارکله جگنی سوله بن بولطفکار قالدین کیمدی؟ آم ظالم معما! .. غارسونک: کنج.. کوزل.. و فرانسیزجه سولر سوزلرینک قولاقلمده طنین باقیسی عکسلر وجوده کتیردکجه بوقادینک مادام لوئیز اولما سنی ارزو ایدیوردم.

بناء عليه ياطك كيتديكندن هيچ متأثر اولمايديم كي معادله نك ابدى اىم ايچين غير قابل حل قالماسندن ده متأثر ده كيلىم . كاشك بوتون جهانلرم هب بويلا مسعود نتيجلر ورن غير قابل حل معادله لر يوزندن نطاهر ايتسه ، فقط رجا ايدرم ، سوكيلى مادام ، نى بوسره آگاه ايديكز .

— سيزه بو معمايى حل ايدم چكم . فقط بوراده ده كيل . هابدى بورادن كيلىم . بوسالون نى صيقور ، فقط زويه كيده چكمز ده سبز تعين ايديكز . بن هيچ بير طرفى بيله يورم .

غارسونى چاغردم . و بير اوتوموبيل كيتيرمسنى سوبله دم . صو كرا مادام لوئيزه توجيه خطاب ايدرك :

— انتخابى بانا ترك ايتديكز ايچين تشكر ايدرم . سيزى قارشى ياقاده بير فرانسه نك اداره ايتديكى بئيجولى بر رستورانه كوتورم چكم اوراسى مثلا بارسده كي يره قابلان ويا پايويللون يترويلن سالونلرى كي زنيكين ده كيسده هر حالده دو قكرى اوقشاياچقى ظن ايدى يورم .

— پكى فقط ، نى نهيه بير تورك لوقانطله سئنه كوتورم يورسكز .

— مادام تورك لوقانطله لر نه سيزى اعزاز ايتك ممكن اولاماز باخسوس ايزميرده بير تورك لوقانطله سئنه قادسئله كيرمك ...

— تهاكه ليدر ده كيلمى ؟

— تهاكه لى اولماسه بيله هر حالده خوش كورولمز ...

— توركلر طرفندن اداره ايديلن بير رستورانه بير تورك يمكىنى ييكي نه قدار ارزو ايدى يورم .

— بو ارزو كزى قطعين ايدم مدركم ايچين چوق متاسفم مادام ! اوتوموبيل كئشدى . بئندك ، شوفقوره : قارشى ياقاده ، « رستوران فرانس » ديدم .

بش آي اول ، نى هونلك سالوننده بك زياده يارالاش اولان مادام لوئيزه سؤللر نى شيمدى داها حرارتله دوشونميه مجبورم .

كيتيرمش اولدوغم هيچالى وضعيتى بوندن وضوحيله طائيش اولورسك . آرتيق زرده محل يوقدى . بوتون لطافتيله ، حركت ايديليركن آتقى اوزره ماصمك كنارينه كال اعتنا ايله قونولمش قيمتدار بير بوكت كيى ، قانابه نك بير كنارينه ياصالاش اولان مادام لوئيز ايدى . آديلمر نى نه قدار تسريع ايتديكى سوليك زاندر . او شيمه سبز بانا القاش اولدوغى حيرتك فرقه ده اولارق كوليوردى . الديونى نه ايلي لالايالانه اوزاتدى . كال احترام و اشتياق ايله اوپدم وقانابه نك بوش عئانه اوطوردم . اومتصل فقير فقير كوليوردى . ن هنوز هيچان وحيرتمى تسكين ايدم مشدم . داها دوغريلى هيچام آنيان آرتيوردي . بوغوله بوغوله ،

— مادام ديدم ، ياط كيتمش وسيز بوراده ...

— اوموسو سيز بونده بير فوق العاده لكى كور . يورسكز ؟ بن ميستر هازرينك مسافرى ايسه مده هر حالده سربستى ده محافظه ايتك حقنه مالكم .

— شه سبز مادام ، بونى انكار ايتم يورم . درايتمز . لكى معذور كوريكز . فى الحقيقه لذتيائى بيله مزايه ده سيزى شرقه كترين عين واسطه ايله ينه غربه عودت ايتك ايجاب ايدم چكى دوشونور ايدمده عكسى ظهور ايدنجه بك زياده حيرت ايتدم . وسزده بو حيرتمى بك طيى بولورسكز ده كيلمى مادام . يوقسه سزك حريت كزى دانا محافظه ايدم ايدم بيله چك كزى بيليورم . بانا كانجه بير معما قارشيسئنه بولوندوغى سوليك كن منع نفس ايدم .

— اويله ايسه شو معمايى حل ايديكز باقاييم .

— (دانا هيچاندين تيرمه رك) مادام ، بومسئله بير قاج مجهوللر بير جبر معادله سئنه بكنزيور . بومعاده معلوم اولان بيرش وارسه اوده ياطك ايزمير ليمائنه بولونمايشى وسيزك بوراده بوسالوندم يانده بولونشكز در . بن بونى كئدى حسابمه بر نعمت بير سعادت ، حقى بير داها عودت ايتم بن بير عمر كران قيمت كى تلقى ايدى يورم .

الدرسمی ضیافتلری می سرقل دوریا نلرده ، اونیون فرانسه زلرده ، موسوقلی هوتل توقالتیانلرده ویریوروز .
یدیکمز لابنتقطع توقاتلری بیزی هیچ اولاندیرمیور ،
واواندیرمیور .

نولریغزه وریدیکمز دوکون ضیافتلرلنده بیله
علی الاکثر خدمت ایدنلر روم ویا ارمینی غارصونلریدر .
اکلاملی یزکه یز ، هنوز عصر حاضرله متناسب بیرخدمتکار
بیله یقشدیره شمش . وصوکرا وارلغمزدن بحث ایدیوروز
ده کیلی ؟

آه رفیق ، بولری تعداد ایتک پک الییدر . فقط
انکار ایتیهده محل وارمیور ؟ سبولیکدن قورقیدمز
بیر حقیقی آرتیق آجیق آجیق سوللی یز .

دینده ، سیاستده ، عالمیته اساسلی انقلابلره محتاج .
ایجیوری یز ؟ مشرویاتیزی کندیز استحصال ایدلم .
قادینلره محتاجی یز ؟ کندی قادینلریغزه ملازمت
ایدلم .

سفاهت ایدیوری یز ؟ لوازماتی یز تدارک ایدلم .
بوتون بوفضایحی بالفعل ارتکاب ایتکدن سوکراکه
اصلاً یالناماق لازمکلان بولردر - اونلرک لوازماتی
تدارک ایتکی دینیزلک عدایمک قادار بلاهت تصور ایدلم .

ییکده وایچمکده دین ، حرکته وحرکتسزلکده
دین ، فضیلتده وفضاحتده دین وخالصه هرشیده دین!..
عجبا دین نامنه بوقادار تمصب و طرفدارلق کوسترنلر
دیندن نه اکلا بولرلر . واولی دینی الکیفی قادار تشمیل
ایتمکده معنی وارمیور ؟

قیلچ زاده
حق

— مایعدی وار —

حریت فکریه نك تعطیل

« حریت فکریه » حکومت عسکریه طرفدن بلا مدت
تعطیل ایدلشد . تکرار انتشاریه مساعدده ایدیلجیه قادار
قارئین کرام « سرپست فکر » ی اوقویاقدیر .

مادام لوئیزی ملی فکرلریمک خلافتنه اولارق
« رستوران فرانس » کورتورمکه مجبور ایدم . چونکه
او ، وظیفه اجتماعیه سنه کوره دائماً تمیز ومنتظم یلرده
بیوب ایجمه یه آیشمشدی . بناء علیه اولک اعتیاداته
حرمت نیم ایچین یز ذمت ایدی .

بیراچبی طرفدن اداره ایدیلکده اولان بیررستورانه ،
نیم اوز وطنده بیر اجنبی محبمی کورتورمک واونی
اوراده آغیرلاماق نیم ایچین پک الیم بیر حادثه ایدی .
حالبوکه بوکون پایتختمزده بیله بویه قیمتلی ودرکلی
بیر مسافری آغیرلا یاجق تورک و مسلمان بیر مؤسسسه من
یوقدر .

دینک پک یاکلش اکلاشیان بعضی امرلری بیزی
عطالته محکوم ایتش و یوم آخرتدیکی نم و لذات کوما
کونندن باشقا لذتد دنیویه نکه ده موجود اولایله جکنی
دوشوندورمهش اولدوغی ایچین نتیجه اعتبارله محتاج
اولایله جکمز بوکی مؤسسساتدن بیزی محروم براقان
عوامل وجود پذیر اولمشدر . بوکون اک مقدس حسیات
نامنه بیزی بوکی مؤسسساتک تشکیلتن منع ایدن ضنادید
دین بیله جوق دفعه ، کندیلرینی ایدی دشمن عدایتدیکمز
اجانبه و تورک و مسلمانلردن غیره عناصره محتاج اولورلر .
مابع وغیر مابع ممنوعانک هر تورلوسنی مستکرمه عد
ایتدیکمز کیمسه لک اداره ایتدیکی مططن و مزین
یرلرده - او برلرده که یانغزه تورک و مسلماندن باشقا
قادرین بولوندورمقدمه یأس کورمیور حتی بونی مدار
افتخار و حیایمز ایچین یزدوق بیر لازم غیر مفارق عد
ایدیوروز - استهلاک ایدیوروز .

شوالده بوتون بوسفاهتلی کندی مملکتلریغزه
محصولاتیه یاققدنه ندن تمند ایدیوروز ؛ و بوتعدلریغزه
بیرفضائل اخلاقه خادم اولمق دعواسنده بولونا بلیرمی یز ؟
بیزکه دینلک ، اک فنا ، اک برباد ، اک اخلاقسز ، اک
کور و صاچه متعصب انسانلری یز .

مدیر امور : حیدر کمال

مدیر مسئول : ح . رحیمی